

# Gebrauchsanweisung

## Kopfschutz

# Serie Starlight®

Starlight® Secure Evo	HMV: 99.17.01.0013
Starlight® Secure Leder	HMV: 99.17.01.0004
Starlight® Easy	HMV: 99.17.01.0008
Starlight® Protect	HMV: 99.17.01.0007
Starlight® Protect-Evo	HMV: 99.17.01.0007
Starlight® Protect Plus	HMV: 99.17.01.0006
Starlight® Protect Plus-Evo	HMV: 99.17.01.0006
Starlight® Go Sport	HMV: 99.17.01.0011
Starlight® Go Sport Plus	HMV: 99.17.01.0010
Starlight® Go Sport Plus-Experience	HMV: 99.17.01.0010
Starlight® Standard	HMV: 99.17.01.0005
Starlight® Standard Soft	HMV: 99.17.01.XXXX
Starlight® Base	HMV: 99.17.01.0003
Starlight® Secure	HMV: 99.17.01.0002
Starlight® Generation Filzmütze	HMV: 99.17.01.XXXX
Starlight® Generation Basecap	HMV: 99.17.01.XXXX
Starlight® Aqua	HMV: 99.17.01.0015
Starlight® Snooze	HMV: 99.17.01.0012



Sehr geehrte Kundin,  
sehr geehrter Kunde!

Wir möchten Ihnen für das entgegen-  
gebrachte Vertrauen und den Kauf unseres  
Produktes danken.

Die Kopfschutzserie Starlight® zeichnet  
sich durch ihre Qualität und Sicherheit  
aus und genügt allen europäischen  
Sicherheitsanforderungen.

Damit Sie dieses Hilfsmittel optimal  
nutzen können, bitten wir Sie und  
evtl. andere Nutzer oder Betreuer  
diese Gebrauchsanweisung sorgfältig  
durchzulesen.

Achten Sie darauf, dass sich der Kopfschutz  
in einwandfreiem Zustand befindet, bevor  
Sie ihn benutzen.



**Bitte lesen Sie die Anleitung vor dem  
ersten Gebrauch sorgfältig durch und  
nutzen Sie den Kopfschutz sachgemäß!**

## 2 Inhaltsverzeichnis

Thema	Seite
1 Vorwort	3
2 Inhaltsverzeichnis	4
3 Sicherheitshinweise	5
4 Der korrekte Sitz des Kopfschutzes	8
5 Gewährleistung und Produkthaftung	9
6 Position des CE-Labels	9
<b>7 Modelle der Kopfschutzserie Starlight®</b>	<b>10–47</b>
1. Indikationen / Kontraindikationen	
2. Zweckbestimmung	
3. Typen und Zubehör	
4. Technische Daten	
7.1 Starlight® Secure Evo (Leder)	10-11
7.2 Starlight® Secure Leder	12-13
7.3 Starlight® Easy	14-17
7.4 Starlight® Protect, Protect Plus	18-21
7.4 Starlight® Protect-Evo, Protect Plus-Evo	22-25
7.4 Starlight® Go Sport, Go Sport Plus	26-29
7.4 Starlight® Go Sport Plus-Experience	30-33
7.4 Starlight® Standard	34-35
7.4 Starlight® Standard Soft	36-37
7.4 Starlight® Base, Secure	38-39
7.4 Starlight® Generation	40-43
7.4 Starlight® Aqua	44-45
7.4 Starlight® Snooze	46-47
8 Reinigung und Desinfektion	48-49
9 Wartung und Instandsetzung	50
10 Nutzungsdauer und Wiedereinsatz	50
11 Störungen, Reparatur, Ersatzteile	50
12 Aufbewahrung	50

### 3 Sicherheitshinweise



Der Kopfschutz der Serie Starlight® ist im Besitz des CE-Zeichens und wurde nach neuesten Erkenntnissen entwickelt. Die Herstellung unterliegt einer ständigen Qualitätskontrolle.

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie den Kopfschutz in Betrieb nehmen.

Die Gebrauchsanweisung ist ein integraler Bestandteil des Hilfsmittels. Im Falle eines Verlustes fordern Sie eine Kopie an oder laden Sie sich diese aus dem Downloadbereich unserer Homepage [www.ato-form.com](http://www.ato-form.com) runter. Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig an einem Ort auf, an dem das Pflegepersonal Zugang hat.

Die Gebrauchsanweisung ersetzt nicht vollständig die Erfahrungen des Pflegepersonals oder Anwenders, die z. B. durch die Teilnahme an Schulungen

erworben wurden. Im Falle von spezifischen und schwierigen Einsätzen repräsentiert diese Gebrauchsanweisung lediglich eine Anleitung der wichtigsten Handhabungen.

Vergewissern Sie sich, dass alle Benutzer die Nutzung des Kopfschutzes und die Bedeutung der Symbole die am Hilfsmittel angebracht sind, verstanden haben.

Unfälle können verhindert werden, indem Sie die technischen Hinweise gemäß den entsprechenden EWG Richtlinien befolgen.

Etiketten dürfen nicht entfernt werden.

 **Eine regelmäßige Kontrolle durch Ihrem Fachhändler (mindestens 1x pro Jahr) verlängert die Lebensdauer des Kopfschutzes und gibt Ihnen Sicherheit. Siehe hierzu auch wichtige Hinweise und Wartung.**

### 3 Sicherheitshinweise

- Lesen Sie vor der Montage bzw. dem Erstgebrauch des Kopfschutz der Serie Starlight® die Hinweise der vorliegenden Gebrauchsanweisung aufmerksam durch, da diese für Ihre Sicherheit und als Leitfaden für den korrekten Gebrauch und die korrekte Wartung des Produktes verfasst wurde. Die Gebrauchsanweisung ist unabdingbarer Bestandteil der Lieferung und sollte für spätere Zugriffe sorgfältig aufbewahrt werden.
- Die Gebrauchsanweisung richtet sich an die Wiederverkäufer und Nutzer (bzw. deren mögliche Betreuer) des Kopfschutzes der Serie Starlight®, sie enthält Angaben über den korrekten Einsatz des Produktes, kann aber die nötige Erfahrung des Benutzers bzw. der Hilfsperson im Umgang mit dem Hilfsmittel nicht ersetzen.
- Ihr Wiederverkäufer hat die Pflicht, Ihnen das Produkt betriebsbereit zu übergeben, Ihnen die Funktionen und technischen Daten des Hilfsmittels genauestens zu erklären, sowie Ihnen die nötige Hilfestellung und Einweisung für einen richtigen und effizienten Einsatz zukommen zu lassen.
- Die Angaben der Gebrauchsanweisung beziehen sich auf den Zeitpunkt, in welchem der Kopfschutz in den Handel gebracht wurde. Der Hersteller behält sich das Recht vor, alle sich als notwendig erweisenden Änderungen am Kopfschutz selbst und in der zugehörigen Gebrauchsanweisung vorzunehmen, ohne dazu verpflichtet zu sein, die jeweils vorhergehenden Hilfsmittel und entsprechenden Gebrauchsanweisungen ändern zu müssen.
- Der Einsatz des RehaHilfsmittels und seiner Zusatzprodukte muss unter ärztlicher Kontrolle erfolgen.
- Der Kopfschutz soll nur von einem einzigen Benutzer getragen werden.
- Lassen Sie den Benutzer nie unbeaufsichtigt. Halten Sie den Kopfschutz immer außer Reichweite von Unbefugten.
- Stellen Sie den Kopfschutz vor der Benutzung richtig ein.
- Der Kopfschutz von ATO FORM ist mit einem verstellbaren Kinnriemen versehen. Stellen Sie den Riemen so ein, dass der Kopfschutz gut, aber nicht zu fest sitzt. Dies gilt auch für den Kinnschutz, der zusätzlich erhältlich ist.
- Bitte achten Sie darauf, dass die Riemen fest verschlossen sind!
- Der Kopfschutz wurde konzipiert, um Stöße und Stürze des Nutzers abzdämpfen. Er ist kein Helm, der einen Schutz vor herabfallenden Gegenständen bietet.
- Der Kopfschutz von ATO FORM darf nur für die dafür vorgesehene Indikation verwendet und nicht zweckentfremdet werden (Sport oder ähnliches).
- Lagern Sie den Kopfschutz bei Nichtgebrauch immer griffbereit, (vorzugsweise an derselben Stelle in der Nähe des Benutzers) so dass dieser schnell und richtig aufgesetzt werden kann.

- Der Kopfschutz der Serie Starlight® darf nur von Personen bzw. deren Betreuern benutzt bzw. eingesetzt werden, die sich mit den Normen und Vorschriften der vorliegenden Gebrauchsanweisung vertraut gemacht haben.
- Verwenden Sie das Reha-Hilfsmittel nicht, ohne sich zuvor von der vollständigen und korrekten Anbringung der Riemen überzeugt zu haben.
- Kontrollieren Sie vor jedem Einsatz des Hilfsmittels, dass alle regulierbaren Teile stets festgestellt sind.
- Beachten Sie bei der gleichzeitigen Verwendung mehrerer Reha-Hilfsmittel die sicherheitsrelevanten Informationen der einzelnen Hilfsmittel als auch die der Gesamteinheit.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Teile davon beschädigt sind oder gar fehlen. Diese dürfen nur mit Originalteilen ersetzt werden.
- Führen Sie keinerlei Eingriffe oder Maßnahmen durch, wenn Sie sich nicht ganz sicher über deren Auswirkungen sind; wenden Sie sich zu ihrer Sicherheit an den nächsten technischen Service oder auch direkt an den Hersteller.
- Bei Unfällen oder Funktionsstörungen wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller, von dem Sie das Hilfsmittel bezogen haben.
- Der Hersteller übernimmt keinerlei Verantwortung für Schäden, die auf Grund ungeeigneten oder falschen Einsatzes des Hilfsmittels durch den Nutzer oder Dritte, durch falsche Montage von Teilen und Zubehör, durch Nachlässigkeit in der Pflege, durch nicht genehmigte Eingriffe oder Änderungen, durch den Einsatz nicht originaler Ersatzteile oder Zubehör, durch nicht vorhersehbare außergewöhnliche Ereignisse oder durch Nichtbeachtung der Vorschriften in der vorliegenden Gebrauchsanweisung eingetreten sind.
- Alle im Zusammenhang mit dem Produkt auftretenden schwerwiegenden Vorfälle sind dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Landes, in dem der Anwender niedergelassen ist, zu melden.
- Reinigen Sie den Kopfschutz der Serie Starlight® gemäß der Vorschriften im Kapitel „Reinigung“.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt vor dem Einsatz gemäß den Reinigungsvorschriften gereinigt und ggf. desinfiziert wird.

## ***Sicherheits- und Risikohinweise zur gewählten Ausstattung***

Der Kopfschutz dient dem Schutz bei einem unkontrollierten Sturz. Es kann aber nicht gewährleistet werden, dass bei einem Sturz in jedem Fall Verletzungen vermieden werden, da dies von der gewählten Ausstattung des Kopfschutzes, der Sturzcharakteristik und der Umgebungsbeschaffenheit stark abhängig ist.

Modelle ohne verstärkten Schutz im Hinterkopfbereich oder verstärkten Stirnschutz sind nicht für Fallgefährdungen mit erhöhtem Gefährdungspotential geeignet.

In besonderen Fällen sind insbesondere alle ungeschützten Kopf- und Schädelbereiche einem erhöhten Verletzungsrisiko ausgesetzt.

Das Risiko einer Verletzung kann nicht völlig ausgeschlossen werden, aber durch die korrekte Auswahl des Modells und der Ausstattung kann das Verletzungsrisiko erheblich reduziert werden.

Ausstattungsbeispiele:

- Kinnschutz
- Ohrschutz
- Wangenschutz
- Stirn- und/oder Nackenschutz
- Geschlossene Oberseite (vollständige Schädelabdeckung)
- Visier mit speziellem Kinnschutz
- Xtra Gesichtsschutz (Nasenbügel)

Informieren Sie sich über die Ausstattungsmöglichkeiten auf unserer Homepage unter [www.ato-form.com](http://www.ato-form.com)



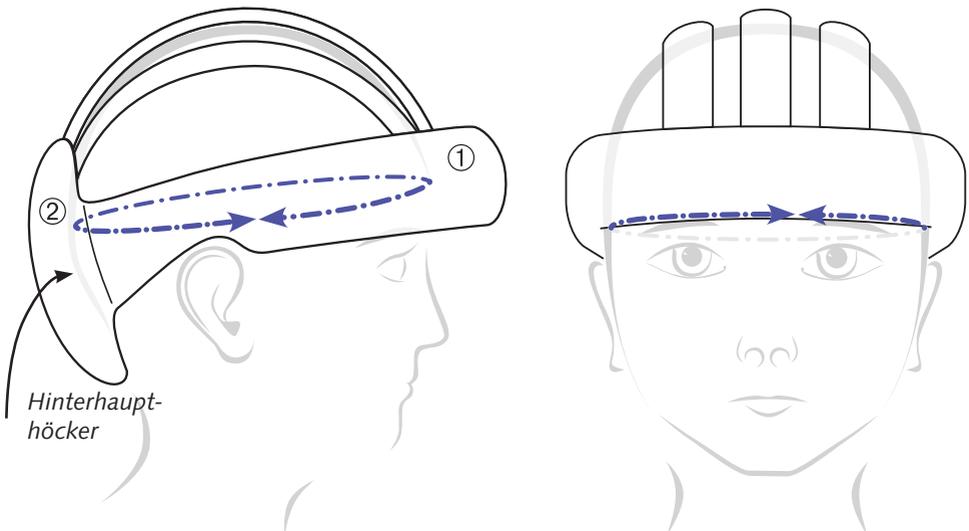
### **Warnhinweis!**

**Der Kopfschutz sollte nicht durch Kinder beim Klettern oder anderen Aktivitäten verwendet werden, wenn ein Risiko besteht, sich zu strangulieren/hängen zu bleiben, falls sich das Kind mit dem Kopfschutz verfängt.**

#### 4 Der korrekte Sitz des Kopfschutzes

Der Kopfschutz sollte ohne Spannung oder Zwischenräume am Kopf anliegen.

Der Kopfschutz sitzt in der richtigen Position, wenn der Kopfschutzring (1) (siehe Abb.) genau über den Augenbrauen sitzt und der Hinterkopf (bzw. der Hinterhaupthöcker) durch die Hinterkopfplatte (2) oder das Polster auf der Rückseite gut abgedeckt wird.





## 5 Gewährleistung und Produkthaftung

Für neue Produkte der ATO FORM GmbH hat der private Nutzer Anspruch auf die gesetzliche Gewährleistungsfrist von 2 Jahren ab Anschaffung. Bitte bewahren Sie die Unterlagen für die Anschaffung sorgfältig auf.

Haben Sie das Produkt außerhalb Deutschlands erworben, gelten die am Ort jeweils gültigen gesetzlichen Bestimmungen.

Es dürfen nur Original-Ersatzteile und Zubehör verwendet werden. Bei Nichtbeachtung bzw. Reparaturen oder Änderungen an dem Kopfschutz der Serie Starlight® oder dessen Bestandteilen durch nicht autorisierte Personen, erlischt der Gewährleistungsanspruch.

Jede Produkthaftung seitens des Herstellers oder dessen Vertreters (ATO FORM GmbH, Zur Lauterhecke 34, 63877 Sailauf) wird in diesen Fällen im Voraus ausgeschlossen.

Von der Gewährleistung ausgenommen sind Verbrauchsmaterialien und periodische Instandhaltung, sowie Schäden, die auf unsachgemäßen Gebrauch, auf Verschleiß oder auf Eingriffe durch Dritte, zurückzuführen sind.

Durch eine Reparatur oder Ersatzlieferung im Rahmen des Gewährleistungsanspruchs wird die Gewährleistungsfrist, mit Ausnahme der ausgetauschten Teile, nicht verlängert.

Anerkennung von Gewährleistung schließt jede Anfrage für vorübergehenden Ersatz mit ähnlicher Ausstattung aus, mit der Ausnahme einer vorherigen Vereinbarung zwischen beiden Parteien.

## 6 Position des CE-Labels

Das CE-Label mit Angabe der Seriennummer, dem Hersteller und der Waschanleitung ist im Innenfutter des Kopfschutzes im Hinterkopfbereich eingenäht.

## 7.1 **Starlight® Secure Evo (Leder)**

Der Kopfschutz **Starlight® Secure Evo** hat einen 1 cm starken Rundumschutz und ist mit einer geschlossenen Oberseite versehen.

Als Zubehör erhalten Sie auch einen verstärkten Stirn-/Nackenschutz (3 cm stark), ein klettbares Sonnenschild und einen Kinnschutz.

Der **Starlight® Sercure Evo** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.1.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei Cerebralparese, Epilepsie, Spastik, Multiple Sklerose, Schädel-Hirn-Trauma, Kopfdeformationen, Apoplex, anderen Fallgefährdungen oder Bewegungsabläufen, bei Autoaggressivität sowie als postoperativer Schutz.

Die geschlossene Oberseite bietet Patienten

besonderen Schutz, denen z.B. Teile der Schädeldecke fehlen.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.1.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Secure Evo** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten

Fallbewegungen oder Bewegungsabläufen, es deckt Fallgefährdungen mit **mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.1.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodell**

C 4010..-OS **Starlight® Secure Evo** (mit Lederbezug)

#### **Zubehör / Optionen**

C 4012	<b>Kinnschutz</b> (Leder)
C 4013	<b>Stirnschutz</b> (Leder)
C 4014	<b>Nackenschutz</b> (Leder)
C 4015	<b>Klettbares Sonnenschild</b>

### 7.1.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Secure Evo (Leder)	
Kopfumfang	47 – 62 cm in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich
Farben	Beige + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	1 cm stark, 5 cm hoch
Hinterkopfschutz	1 cm stark, 12 cm heruntergezogen
Verstärkter Stirnschutz/Nackenschutz	3 cm stark, 4 cm hoch (Zubehör)
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	Geschlossene, lederüberzogene, Kappe aus stoßabsorbierendem Schaum
Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopschutz fest verbunden u. mit Dornschnießen individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	lederüberzogener stoßabsorbierender Schaum
Gewicht ohne Zubehör	240 – 310 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

**! Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.**



## 7.2 **Starlight® Secure Leder**

Der Kopfschutz **Starlight® Secure Leder** hat einen 1 cm starken Rundumschutz.

Als Zubehör erhalten Sie auch einen verstärkten Stirn-/Nackenschutz (3 cm stark), ein klettbares Sonnenschild und einen Kinnschutz.

Die verstellbare Oberseite ist er mit sieben miteinander verbundenen Laschen ausgestattet.

Der **Starlight® Sercure Leder** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.2.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei Cerebralparese, Epilepsie, Spastik, Multiple Sklerose, Schädel-Hirn-Trauma, Kopfdeformationen, Apoplex, anderen Fallgefährdungen oder Bewegungsabläufen, bei Autoaggressivität sowie als postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen. Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.2.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Secure Leder** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten

Fallbewegungen oder Bewegungsabläufen, es deckt Fallgefährdungen mit **mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.2.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodell**

C 40110 **Starlight® Secure** (mit Lederbezug)

#### **Zubehör / Optionen**

C 4012 **Kinnschutz** (Leder)  
C 4013 **Stirnschutz** (Leder)  
C 4014 **Nackenschutz** (Leder)  
C 4015 **Klettbares Sonnenschild**

## 7.2.4 Technische Daten

<b>Kopfschutz Starlight® Secure Leder</b>	
Kopfumfang	47 – 62 cm in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich
Farben	Beige + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	1 cm stark, 5 cm hoch
Hinterkopfschutz	1 cm stark, 12 cm heruntergezogen
Verstärkter Stirnschutz/Nackenschutz	3 cm stark, 4 cm hoch (Zubehör)
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	7 Laschen, 0,5 cm starker, stoßabsorbierender Schaum
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschnelle individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	lederüberzogener stoßabsorbierender Schaum
Gewicht ohne Zubehör	150 – 240 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**



**Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.**



### 7.3 **Starlight® Easy**

Der Kopfschutz **Starlight® Easy** ist ein besonders leichter Protektor für hochdefinierte Passform. Er verfügt über einen 1,5 cm starken Stirnschutz. Aufgrund des verwendeten Hightech-Spezialschaumes passt er sich jeder Kopfform ideal an und schützt den Oberkopf durch wohldurchdachte anatomische Anpassbarkeit.

Die Verarbeitung genügt allerhöchsten Qualitätsansprüchen. Der Kopfschutz wird zweifarbig angeboten, freie Farbauswahl.

Ebenso einfaches und geniales Verstellsystem für den Ohrriemen.

Der **Starlight® Easy** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet.

Als Zubehör (optional) ist ein Kinnschutz sowie ein gepolsterter Kinnriemen erhältlich.

#### 7.3.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei leichter Fallgefährdung, einer leichten Form der Epilepsie und als leichter postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier zu erwähnen: offene Wunden am Kopf und Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

#### 7.3.2 *Zweckbestimmung*

Der Kopfschutz **Starlight® Easy** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen

oder Bewegungsabläufen, er deckt Fallgefährdungen mit **geringem bis mittlerem Gefährdungspotential** ab.

### 7.3.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodell**

- 5193-3 **Starlight® Easy** Leder türkis/blau
- 5193-4 **Starlight® Easy** Leder graphitgrau/silber
- 5193-2 **Starlight® Easy** Leder dunkelblau/hellblau
- 5193-1 **Starlight® Easy** Leder rot/orange
- 5193-5 **Starlight® Easy** Leder flieder/violett

#### **Zubehör / Optionen**

- EASY-S Gepolsterter Kinnriemen
- EASY-S Kontrastnaht
- 5193-01-... **Kinnschutz** (Leder) standard
- 5193-02-... **Kinnschutz** (Leder) extra klein
- 5193-03-... **Kinnschutz** (Leder) extra groß



Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.



### 7.3.4 Technische Daten

<b>Kopfschutz Starlight® Easy</b>	
Kopfumfang	45 – 62 cm in 1-cm-Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich
Farben	nach Wahl (Standard: 5 Farbkombinationen)
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	1,5 cm stark, 4 cm hoch
Hinterkopfschutz	entfällt
Verstärkter Stirn-/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	Gitterkonstruktion aus mit Leder überzogenem Stoßabsorbierendem Schaum
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	12 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschnellen individuell einstellbar, alternative verstärkte Dornschnalle möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Optional aus lederüberzogenem stoßabsorbierendem Schaum zur Befestigung am Kinnriemen
Gewicht ohne Zubehör	120 – 260 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**



## 7.4 **Starlight® Protect, Starlight® Protect Plus**

Der Kopfschutz Starlight® Protect hat einen 1,5 cm starken Stirnschutz, 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Der Kopfschutz Starlight® Protect Plus hat einen verstärkten Stirnschutz (4,5 cm) und einen 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Der Oberkopf ist durch 3 Lamellen fest geschlossen. Optional ist auch eine geschlossene Oberseite möglich.

Als Zubehör für den Protect Plus sind auch ein Visier oder ein Xtra-Gesichtsschutz erhältlich.

Die Modelle Starlight® Protect und Starlight® Protect Plus bieten zusätzlichen Ohrenschutz bei Bedarf.

Der **Starlight® Protect, Protect Plus** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.4.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei schweren Formen von Epilepsie, Spastik, multiple Sklerose, Apoplex, Cerebralparese sowie Schädel-Hirn-Trauma und bei stark ausgeprägter Autoaggression oder Fallgefährdung.

Modelle mit geschlossenem Oberkopf bieten Patienten, denen z.B. Teile der Schädeldecke fehlen, besonderen Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.4.2 *Zweckbestimmung*

Die Kopfschutzmodelle **Starlight® Protect** und **Starlight® Protect Plus** dienen dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen

oder Bewegungsabläufen. Sie decken Fallgefährdungen mit **erhöhtem Verletzungspotential** ab.

### 7.4.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodelle Starlight® Protect**

- 5182-... **Starlight® Protect** Modell Standard
- 5189-... **Starlight® Protect** Oberseite geschlossen
- 5184-... **Starlight® Protect** mit Ohrschutz
- 5191-... **Starlight® Protect** Oberseite geschlossen mit Ohrschutz
- 5192-... **Starlight® Protect** mit Ohr- und Wangenschutz
- 5194-... **Starlight® Protect** Oberseite geschlossen mit Ohr- und Wangenschutz

#### **Grundmodelle Starlight® Protect Plus**

- 5183-... **Starlight® Protect Plus** Modell Standard
- 5188-... **Starlight® Protect Plus** Oberseite geschlossen
- 5185-... **Starlight® Protect Plus** mit Ohrschutz
- 5185VI-... **Starlight® Protect Plus** mit Ohrschutz und Visier inkl. speziellen Kinnschutz
- 5190-... **Starlight® Protect Plus** Oberseite geschlossen mit Ohrschutz
- 5190VI-... **Starlight® Protect Plus** Oberseite geschlossen mit Ohrschutz und  
Visier inkl. speziellen Kinnschutz
- 5195-... **Starlight® Protect Plus** mit Ohr- und Wangenschutz
- 5196-... **Starlight® Protect Plus** Oberseite geschlossen mit Ohr- und Wangenschutz
- 5285-... **Starlight® Protect Plus** mit Ohrschutz und Xtra-Gesichtsschutz
- 5290-... **Starlight® Protect Plus** Oberseite geschlossen mit Ohrschutz und  
Xtra-Gesichtsschutz

#### **Zubehör / Optionen**

- 5185-1 **Kinnschutz**



**Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.**

Protect



Protect Plus



#### 7.4.4 Technische Daten

<b>Kopfschutz Starlight® Protect / Protect Plus</b>	
Kopfumfang	48 – 62 cm in 1-cm-Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich
Farben	Blau, Rot, Grün, Braun, Schwarz + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	Hochleistungsschaum 1,5 cm stark, 4 cm hoch (Protect)
Verstärkter Stirnschutz	Hochleistungsschaum 4,5 cm stark, 4 cm hoch (Protect Plus)
Hinterkopfschutz	Hinterkopfplatte Hochleistungsschaum 1,5 cm stark, 14 cm heruntergezogen
Verstärkter Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz (optional)	1,5 cm stark, 10 cm heruntergezogen, im Ohrmuschelbereich geringere Wandstärke mit perforiertem Leder
Oberseitenkonstruktion	3 Streben je 4 cm breit, aus mit Leder überzogenem stoßabsorbierendem Schaum (teilweise, ab Kopfumfang 57 cm, mit 4 Streben)
Ausführung Oberseite geschlossen	Geschlossene, lederüberzogene, perforierte Kappe aus stoßabsorbierendem Schaum (um ein gutes Mikroklima zu gewährleisten)

### Kopfschutz Starlight® Protect / Protect Plus

Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschießen individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	18 mm Lederriemen mit Clipverschluss und Dornschießen zur individuellen Einstellung
Kinnschutz	Optional aus lederüberzogenem stoßabsorbierendem Schaum zur Befestigung am Kinnriemen
Gewicht (Basismodell) ohne Zubehör	<b>Protect</b> 250 – 300 g <b>Protect Plus</b> 280 – 330 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

## 7.5 *Starlight® Protect-Evo, Starlight® Protect Plus-Evo*

Der Kopfschutz Starlight® Protect-Evo hat einen 1,5 cm starken Stirnschutz, 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Der Kopfschutz Starlight® Protect Plus-Evo hat einen verstärkten Stirnschutz (3,0 cm) und einen 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Die Modelle Starlight® Protect-Evo und Starlight® Protect Plus-Evo bieten zusätzlichen Ohrenschutz bei Bedarf.

Der **Starlight® Protect-Evo, Protect Plus-Evo** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.5.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei schweren Formen von Epilepsie, Spastik, multiple Sklerose, Apoplex, Cerebralparese sowie Schädel-Hirn-Trauma und bei stark ausgeprägter Autoaggression oder Fallgefährdung.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.5.2 *Zweckbestimmung*

Die Kopfschutzmodelle **Starlight® Protect-Evo** und **Starlight® Protect Plus-Evo** dienen dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen

oder Bewegungsabläufen. Sie decken Fallgefährdungen mit **erhöhtem Verletzungspotential** ab.

### 7.5.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodelle Starlight® Protect-Evo**

- 5782-... Starlight® Protect-Evo Modell Standard
- 5789-... Starlight® Protect-Evo mit alternativer Oberseite
- 5784-... Starlight® Protect-Evo mit Ohrschutz
- 5791-... Starlight® Protect-Evo mit alternativer Oberseite und Ohrschutz

#### **Grundmodelle Starlight® Protect Plus-Evo**

- 5783-... Starlight® Protect Plus-Evo Modell Standard
- 5788-... Starlight® Protect Plus-Evo mit alternativer Oberseite
- 5785-... Starlight® Protect Plus-Evo mit Ohrschutz
- 5790-... Starlight® Protect Plus-Evo mit alternativer Oberseite und Ohrschutz

#### **Zubehör / Optionen**

- 5555-01 Kinnschutz



Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.



### 7.5.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Protect-Evo und Starlight® Protect Plus-Evo	
Kopfumfang	48 – 62 cm in 1-cm-Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich
Farben	Blau, Rot, Grün, Braun, Schwarz + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	1,5 cm stark, 4 cm hoch (Protect-Evo)
Verstärkter Stirnschutz	3,0 cm stark, 4 cm hoch (Protect Plus-Evo)
Hinterkopfschutz	1,9 cm stark, 20 cm heruntergezogen
Verstärkter Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz (optional)	1,5 cm stark, 10 cm heruntergezogen, im Ohrmuschelbereich geringere Wandstärke mit perforiertem Leder
Oberseitenkonstruktion	Verbundgitter, aus mit Leder überzogenem stoßabsorbierendem Schaum
Ausführung alternative Oberseite	Lederüberzogene, perforierte Oberseite mit Aussparungen aus stoßabsorbierendem Schaum (um ein gutes Mikroklima zu gewährleisten)
Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschnallen individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt



## 7.6 **Starlight® Go Sport, Starlight® Go Sport Plus**

Der Kopfschutz **Starlight® Go Sport** hat einen 1,5 cm starken Stirnschutz, 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Der Kopfschutz **Starlight® Go Sport Plus** hat einen verstärkten Stirnschutz (4,5 cm) und einen 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Die Modelle **Starlight® Go Sport** und **Starlight® Go Sport Plus** bieten zusätzlichen Ohrenschutz bei Bedarf.

Der Oberkopf ist durch das Oberkreuz fest geschlossen. Optional ist auch eine geschlossene Oberseite möglich.

Der **Starlight® Go Sport, Go Sport Plus** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.6.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei schweren Formen von Epilepsie, Spastik, multiple Sklerose, Apoplex, Cerebralparese sowie Schädel-Hirn-Trauma und bei stark ausgeprägter Autoaggression oder Fallgefährdung.

Modelle mit geschlossenem Oberkopf bieten Patienten besonderen Schutz, denen z.B. Teile der Schädeldecke fehlen.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen. Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.6.2 *Zweckbestimmung*

Die Kopfschutzmodelle **Starlight® Go Sport** und **Starlight® Go Sport Plus** dienen dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen

oder Bewegungsabläufen. Sie decken Fallgefährdungen mit **erhöhtem Verletzungspotential** ab.

### 7.6.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodelle Starlight® Go Sport**

- 5382-... Starlight® Go Sport Modell Standard
- 5389-... Starlight® Go Sport Oberseite geschlossen
- 5384-... Starlight® Go Sport mit verstärktem Ohrschutz
- 5391-... Starlight® Go Sport Oberseite geschlossen mit Ohrschutz
- 5392-... Starlight® Go Sport mit verstärktem Ohr- und Wangenschutz
- 5394-... Starlight® Go Sport Oberseite geschlossen mit Ohr- und Wangenschutz

#### **Grundmodelle Starlight® Go Sport Plus**

- 5383-... Starlight® Go Sport Plus Modell Standard
- 5388-... Starlight® Go Sport Plus Oberseite geschlossen
- 5385-... Starlight® Go Sport Plus mit verstärktem Ohrschutz
- 5390-... Starlight® Go Sport Plus Oberseite geschlossen mit verstärktem Ohrschutz
- 5395-... Starlight® Go Sport Plus mit Ohr- und Wangenschutz
- 5396-... Starlight® Go Sport Plus Oberseite geschlossen mit Ohr- und Wangenschutz
- 5485-... Starlight® Go Sport Plus mit verstärktem Ohrschutz und Xtra-Gesichtsschutz
- 5490-... Starlight® Go Sport Plus Oberseite geschlossen mit verstärktem Ohrschutz und Xtra-Gesichtsschutz

#### **Zubehör / Optionen**

- 5555-01 Kinnschutz

! Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Produktinformation.



## 7.6.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Go Sport und Starlight® Go Sport Plus	
Kopfumfang	48 – 62 cm kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Blau, Rot, Grün, Braun, Schwarz + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	Hochleistungsschaum 1,5 cm stark, 4 cm hoch (Go Sport)
Verstärkter Stirnschutz	Hochleistungsschaum 3,5 cm stark, 4 cm hoch (Go Sport Plus)
Hinterkopfschutz	Hinterkopfplatte 1,5 cm stark, 14 cm heruntergezogen
Verstärkter Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz (optional)	1,5 cm stark, 10 cm heruntergezogen, im Ohrmuschelbereich geringere Wandstärke mit perforiertem Leder
Oberseitenkonstruktion	Kreuz, (Streben zur Oberkopfmittle schmäler) aus mit Leder überzogenem stoßabsorbierendem Schaum
Ausführung Oberseite geschlossen	geschlossene, lederüberzogene, perforierte Kappe aus stoßabsorbierendem Schaum (um ein gutes Mikroklima zu gewährleisten)

Kopfschutz Starlight® Go Sport und Starlight® Go Sport Plus

Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschnellen individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Optional aus lederüberzogenem stoßabsorbierendem Schaum zur Befestigung am Kinnriemen
Gewicht (Basismodell) ohne Zubehör	<b>Go Sport</b> 250 – 300 g <b>Go Sport Plus</b> 280 – 330 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

## 7.7 **Starlight® Go Sport Plus-Experience**

Der Kopfschutz Starlight® Go Sport Plus-Experience hat einen verstärkten Stirnschutz (3,5 cm) und einen 1,5 cm starken Hinterkopfschutz.

Der Oberkopf ist durch das Oberkreuz fest geschlossen. Optional ist auch eine geschlossene Oberseite möglich.

Der **Starlight® Go Sport Plus-Experience** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Dornschnalle ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.7.1 **Indikationen / Kontraindikationen**

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei schweren Formen von Epilepsie, Spastik, multiple Sklerose, Apoplex, Cerebralparese sowie Schädel-Hirn-Trauma und bei stark ausgeprägter Autoaggression oder Fallgefährdung.

Modelle mit geschlossenem Oberkopf bieten Patienten besonderen Schutz, denen z.B. Teile der Schädeldecke fehlen.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen. Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.7.2 **Zweckbestimmung**

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Go Sport Plus-Experience** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten

Fallbewegungen oder Bewegungsabläufen. Es deckt Fallgefährdungen mit **erhöhtem Verletzungspotential** ab.

### 7.7.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodelle**

5583-... Starlight® Go Sport Plus-Experience Modell Standard

5588-... Starlight® Go Sport Plus-Experience Oberseite geschlossen

#### **Zubehör / Optionen**

5555-01 Kinnschutz



Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Produktinformation.



Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Produktinformation.



### 7.7.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Go Sport Plus-Experience	
Kopfumfang	48 – 62 cm kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Blau, Rot, Grün, Braun, Schwarz + Sonderfarben
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem 1 cm starkem stoßabsorbierendem Schaum
Normaler Stirnschutz	entfällt
Verstärkter Stirnschutz	3,5 cm stark, 4 cm hoch
Hinterkopfschutz	1,5 cm stark, 14 cm heruntergezogen
Verstärkter Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz (optional)	1,5 cm stark, 10 cm heruntergezogen, im Ohrmuschelbereich geringere Wandstärke mit perforiertem Leder
Oberseitenkonstruktion	Geschlossene, lederüberzogene, perforierte Oberseite mit Aussparungen aus stoßabsorbierendem Schaum (um ein gutes Mikroklima zu gewährleisten)
Ausführung Oberseite geschlossen	geschlossene, lederüberzogene, perforierte Kappe aus stoßabsorbierendem Schaum (um ein gutes Mikroklima zu gewährleisten)
Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden u. mit Dornschnießen individuell einstellbar, alternative Verschlussarten möglich



## 7.8 **Starlight® Standard**

Die Schutzwirkung des **Starlight® Standard** erfolgt rundum über eine stoffüberzogene, stoßabsorbierende 1,5 cm starke Schaumpolsterung.

Die Oberseite ist durch Lamellen fast geschlossen und bietet größten Schutz am Oberkopf. Optional ist auch eine

geschlossene Oberseite und/oder eine Schildkappe möglich.

Der **Starlight® Standard** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Umlenkschnalle ausgestattet. Andere Verschlussysteme sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.8.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei leichter Fallgefährdung, einer leichten Form der Epilepsie und als leichter postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier zu erwähnen: offene Wunden am Kopf und Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.8.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Standard** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen oder

Bewegungsabläufen, es deckt Fallgefährdungen **mit geringem bis mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.8.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodelle**

- |      |   |
|------|---|
| 5180 | <b>Starlight® Standard Basismodell</b>                                |
| 5280 | <b>Starlight® Standard Oberseite geschlossen</b>                      |
| 5380 | <b>Starlight® Standard „Sport“ Schildkappe</b>                        |
| 5480 | <b>Starlight® Standard „Sport“ Schildkappe, Oberseite geschlossen</b> |

#### **Zubehör / Optionen**

- |         |                            |
|---------|----------------------------|
| C 4012B | <b>Kinnschutz (Textil)</b> |
|---------|----------------------------|

## 7.8.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Standard	
Kopfumfang	47 – 62 cm, in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Blau, Rot, Braun + Sonderfarben
Material Außenseite	Textil
Material Futter	Baumwolljersey
Konstruktion	1,5 cm starker stoßabsorbierender Schaum
Normaler Stirnschutz	1,5 cm stark, 10 cm hoch
Hinterkopfschutz	1,5 cm stark, 10 cm hoch
Verstärkter Stirn-/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	zum Kreuz vernähte Oberstreben, mit 1 cm starker Schaumstoffeinlage
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	18 mm Textilriemen, mit 2 Umlenkschnallen (alternative Verschlussarten möglich)
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz (Option)	Schaumstoff, mit Baumwolle überzogen
Gewicht (Basismodell) ohne Zubehör	ab 95 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

! Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
● Produktinformation.



## 7.9 **Starlight® Standard Soft**

Die Schutzwirkung des **Starlight® Standard Soft** erfolgt rundum über eine stoffüberzogene, stoßabsorbierende 1,5 cm starke High-Tech-Schaumpolsterung.

Die Oberseite ist durch Lamellen fast geschlossen und bietet größten Schutz am Oberkopf.

Der **Starlight® Standard Soft** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Fixlock ausgestattet. Andere Verschlussysteme sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.9.1 *Indikationen und Prophylaxe*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei leichter Fallgefährdung, einer leichten Form der Epilepsie und als leichter postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier zu erwähnen: offene Wunden am Kopf und Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.9.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Standard Soft** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen oder

Bewegungsabläufen, es deckt Fallgefährdungen **mit geringem bis mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.9.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodelle**

- 5180-S **Starlight® Standard Soft Basismodell**
- 5180-SG **Starlight® Standard Soft Basismodell gesteppt**

#### **Zubehör / Optionen**

- C 4012B **Kinnschutz** (Textil)

## 7.9.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Standard „Soft“	
Kopfumfang	47 – 62 cm, in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Blau, Rot, Braun + Sonderfarben
Material Außenseite	Textil
Material Futter	Baumwolljersey
Konstruktion	0,5 cm starker stosabsorbierender Schaum 1,0 cm starker Polypropylen-Schaum
Normaler Stirnschutz	1,5 cm stark, 10 cm hoch
Hinterkopfschutz	1,5 cm stark, 10 cm hoch
Verstärkter Stirn-/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	zum Kreuz vernähte Oberstreben, mit 1 cm starker Schaumstoffeinlage
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	18 mm Textilriemen, mit Fixlockverschluss, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Schaumstoff, mit Baumwolle überzogen
Gewicht (Basismodell) ohne Zubehör	ab 95 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

! Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
● Produktinformation.



## 7.10 **Starlight® Base, Starlight® Secure (Textil)**

Der Oberkopf ist durch Lamellen fast geschlossen. Der Kopfschutz ist durch ein Schnürband (Modell Secure) oder Klettverschluss (Modell Base) in der Größe verstellbar und bietet größten Schutz am Oberkopf.

Kinn-/Stirn- und Nackenschutz sind als Zubehör bestellbar.

Die Modelle **Starlight® Base** und **Starlight® Secure** sind standardmäßig mit einem Verschluss mit Klett und Flausch ausgestattet. Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.10.1 *Indikationen und Prophylaxe*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei Cerebralparese, Epilepsie, Spastik, Multiple Sklerose, Schädel-Hirn-Trauma, Kopfdeformationen, Apoplex, anderen Fallgefährdungen oder Bewegungsabläufen, bei Autoaggressivität sowie als postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.10.2 *Zweckbestimmung*

Die Kopfschutz-Modelle **Starlight® Base** und **Secure** dienen dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen oder Bewegungsabläufen, sie decken Fallgefährdungen **mit mittlerem**

**Verletzungspotential** ab, bei denen die Schutzwirkung über eine stoffüberzogene, stoßabsorbierende Schaumpolsterung erfolgt.

### 7.10.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodelle**

- C 40200\_ **Starlight® Base**
- C 40110\_B **Starlight® Secure** (Textil)

#### **Zubehör / Optionen**

- C 4012B **Kinnschutz** (Textil)
- C 4013B **Stirnschutz** (Textil)
- C 4014B **Nackenschutz** (Textil)

### 7.10.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Base und Secure	
Kopfumfang	47 – 62 cm, in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Blau, Bordeaux, Grün, Grau + Sonderfarben
Material Außenseite	Textil
Material Futter	Baumwolljersey
Konstruktion	1 cm starker stoßabsorbierender Schaum
Normaler Stirnschutz	1 cm stark, 5 cm hoch
Normaler Hinterkopfschutz	1 cm stark, 12 cm heruntergezogen
Verstärkter Stirnschutz/Nackenschutz	3 cm stark, 4 cm hoch (Zubehör)
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion <b>Starlight® Base</b>	4 Laschen, 1 cm starker stoßabsorbierender Schaum, mit Baumwollstoff überzogen, mit Klett verbunden
Oberseitenkonstruktion <b>Starlight® Secure</b>	7 Laschen, 0,5 cm starker stoßabsorbierender Schaum, mit Baumwollstoff überzogen
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	18 mm Textilriemen, mit Umlenkschnalle, Klett- und Flauschverschluss, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Schaumstoff, mit Baumwolle überzogen
Gewicht (Basismodell) ohne Zubehör	120 – 160 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

 **Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
Produktinformation.**

Base



Secure



## 7.11 *Starlight® Generation Filzmütze / Basecap*

Die Modelle der Serie **Starlight® Generation** bieten Kopfschutzwirkung mit bestechender Leichtigkeit. Der Kopfschutz zeichnet sich durch die Reduzierung des Volumens aufgrund der verwendeten Hightech-Schaum Polsterung aus. Die Schutzwirkung bleibt hierbei in vollem Umfang erhalten.

Alle Modelle der Serie **Starlight® Generation** sind nach dem gleichen Prinzip aufgebaut: einer individuell der Schnittform angepassten Polsterkappe aus Hightech-

Schaum welche Rundumschutz bietet, bezogen mit dem modellabhängigen Außenmaterial und Futterstoff.

Die ausgesuchten Materialien und Schnittformen garantieren eine optimale Passform und guten Sitz für die „leichte“ Schutzwirkung. Der verstellbare Kinnriemen bietet guten Halt.

Der Kinnriemen (transparent oder in Farbe des Außenmaterials) ist abnehmbar.

### 7.11.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei leichter Fallgefährdung, einer leichten Form der Epilepsie und als leichter postoperativer Schutz.

Als Kontraindikationen sind hier zu erwähnen: offene Wunden am Kopf und Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.11.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Generation** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten

Fallbewegungen oder Bewegungsabläufen, sie decken Fallgefährdungen **mit geringem bis mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.11.3 Typen und Zubehör

#### **Grundmodelle Starlight® Generation Filzmütze**

G2000... -S	Starlight® Generation Filzmütze,	Größe: S	/ 47 bis 49 cm
G2000... -M	Starlight® Generation Filzmütze,	Größe: M	/ 50 bis 52 cm
G2000... -L	Starlight® Generation Filzmütze,	Größe: L	/ 53 bis 55 cm
G2000... -XL	Starlight® Generation Filzmütze,	Größe: XL	/ 56 bis 59 cm
G2000... -XXL	Starlight® Generation Filzmütze,	Größe: XXL	/ 60 bis 62 cm

(je Modell: Außenmaterial Filz, Rot, Camel oder Anthrazit, inklusive einer Applikation und abnehmbarem transparenten Kinnriemen)

#### **Zubehör / Optionen für Starlight® Generation Filzmütze**



Die Modelle der Serie Starlight® Generation Filzmütze lassen sich mit verschiedenen Applikationen oder Stickereien zusätzlich (gegen Aufpreis) verschönern.

#### **Grundmodelle Starlight® Generation Basecap**

G1000... -S	Starlight® Generation Basecap,	Größe: S	/ 47 bis 49 cm
G1000... -M	Starlight® Generation Basecap,	Größe: M	/ 50 bis 52 cm
G1000... -L	Starlight® Generation Basecap,	Größe: L	/ 53 bis 55 cm
G1000... -XL	Starlight® Generation Basecap,	Größe: XL	/ 56 bis 59 cm
G1000... -XXL	Starlight® Generation Basecap,	Größe: XXL	/ 60 bis 62 cm

(jedes Modell: Außenmaterial Jeanstoff, Blau, Schwarz oder Camouflage, inklusive abnehmbarem Kinnriemen in der Farbe des Obersmaterials)

#### **Grundmodelle Starlight® Generation Bommelmütze**

G3000... -S	Starlight® Generation Bommelmütze,	Größe: S	/ 47 bis 49 cm
G3000... -M	Starlight® Generation Bommelmütze,	Größe: M	/ 50 bis 52 cm
G3000... -L	Starlight® Generation Bommelmütze,	Größe: L	/ 53 bis 55 cm
G3000... -XL	Starlight® Generation Bommelmütze,	Größe: XL	/ 56 bis 59 cm
G3000... -XXL	Starlight® Generation Bommelmütze,	Größe: XXL	/ 60 bis 62 cm

(jedes Modell: Außenmaterial Strickstoff Creme mit Lammfellbesatz, abnehmbarer transparenter Kinnriemen)

**Grundmodelle Starlight® Generation Filzkappe**

<b>G4000... -S</b>	<b>Starlight® Generation Filzkappe,</b>	Größe: S / 47 bis 49 cm
<b>G4000... -M</b>	<b>Starlight® Generation Filzkappe,</b>	Größe: M / 50 bis 52 cm
<b>G4000... -L</b>	<b>Starlight® Generation Filzkappe,</b>	Größe: L / 53 bis 55 cm
<b>G4000... -XL</b>	<b>Starlight® Generation Filzkappe,</b>	Größe: XL / 56 bis 59 cm
<b>G4000... -XXL</b>	<b>Starlight® Generation Filzkappe,</b>	Größe: XXL / 60 bis 62 cm

(jedes Modell: Außenmaterial: Strick- oder Wollgewebe, Filz, abnehmbarer transparenter Kinnriemen)

**Grundmodelle Starlight® Generation Damenhut**

<b>G5000... -S</b>	<b>Starlight® Generation Damenhut,</b>	Größe: S / 47 bis 49 cm
<b>G5000... -M</b>	<b>Starlight® Generation Damenhut,</b>	Größe: M / 50 bis 52 cm
<b>G5000... -L</b>	<b>Starlight® Generation Damenhut,</b>	Größe: L / 53 bis 55 cm
<b>G5000... -XL</b>	<b>Starlight® Generation Damenhut,</b>	Größe: XL / 56 bis 59 cm
<b>G5000... -XXL</b>	<b>Starlight® Generation Damenhut,</b>	Größe: XXL / 60 bis 62 cm

(jedes Modell: Außenmaterial: Strick- oder Wollgewebe, Filz, abnehmbarer transparenter Kinnriemen)

**Grundmodelle Starlight® Generation Herrenhut**

<b>G6000... -S</b>	<b>Starlight® Generation Herrenhut,</b>	Größe: S / 47 bis 49 cm
<b>G6000... -M</b>	<b>Starlight® Generation Herrenhut,</b>	Größe: M / 50 bis 52 cm
<b>G6000... -L</b>	<b>Starlight® Generation Herrenhut,</b>	Größe: L / 53 bis 55 cm
<b>G6000... -XL</b>	<b>Starlight® Generation Herrenhut,</b>	Größe: XL / 56 bis 59 cm
<b>G6000... -XXL</b>	<b>Starlight® Generation Herrenhut,</b>	Größe: XXL / 60 bis 62 cm

(jedes Modell: Außenmaterial: Filz- oder Wollegewebe, abnehmbarer transparenter Kinnriemen)



**Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Produktinformation.**

Filzmütze



Basecap



#### 7.11.4 Technische Daten

<b>Kopfschutz Starlight® Generation Filzmütze / Basecap</b>	
Kopfumfang	47 – 62 cm in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Individuell nach Modell
Material Außengewebe	Individuell nach Modell
Material Futter	Mischgewebe
Konstruktion	Aus textilüberzogenem, 6 mm starkem, stoßabsorbierendem Hightech-Schaum, (Rundumschutz)
Normaler Stirnschutz	6 mm Hightech-Schaum (Rundumschutz)
Hinterkopfschutz	6 mm Hightech-Schaum (Rundumschutz)
Verstärkter Stirnschutz/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	6 mm starker, stoßabsorbierender Hightech- Schaum
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	abnehmbar, transparent oder gleiche Farbe wie Kopfschutz
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	entfällt
Gewicht ohne Zubehör	ca. 120 – 220 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

## 7.12 **Starlight® Aqua**

Der Kopfschutz **Starlight® Aqua** ist ein besonders leichter Protektor mit sehr guten Verzögerungseigenschaften und hochdefinierter Passform. Für die Verarbeitung werden weiche, elastische und stoßabsorbierende Schaumstoffe und Neopren verwendet.

Der Oberkopf ist durch Lamellen fast geschlossen. Der Kopfschutz ist durch ein

Schnürband in der Größe verstellbar und bietet größten Schutz am Oberkopf.

Das Modell **Starlight® Aqua** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Klett und Flausch ausgestattet.

Andere Verschlussysteme wie z.B. Fixlockverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.12.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei leichter Fallgefährdung, einer leichten Formen der Epilepsie und als leichter postoperativer Schutz während der Aquatherapie oder bei Freizeitaktivitäten im Wasser.

Als Kontraindikationen sind hier zu erwähnen: offene Wunden am Kopf und Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.12.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Aqua** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Bewegungsabläufen während der Wassertherapie oder

sportlichen Betätigungen im Wasser, es deckt Gefährdungen **mit geringem bis mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.12.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodelle**

C 40110..-AQ **Starlight® Aqua** mit Neoprenbezug

#### **Zubehör / Optionen**

C 4012-AQ **Kinnschutz** (Standard)

C 4012-AQ **Kinnschutz** (Extra groß)

### 7.12.4 Technische Daten

Kopfschutz Starlight® Aqua	
Kopfumfang	47 – 62 cm in 5 Intervallen kleiner/größer auf Anfrage möglich in 1-cm-Intervallen
Farben	Schwarz
Material Außenseite	Neopren, 170 kg/m <sup>3</sup> Shore 00=35-43, wasserundurchlässig, antibakteriell
Material Futter	Neopren
Konstruktion	aus neoprenüberzogenem, 1 cm starkem, stoßabsorbierendem Schaumstoff
Normaler Stirnschutz	1 cm stark, 5 cm hoch
Hinterkopfschutz	1 cm stark, 12 cm heruntergezogen
Verstärkter Stirnschutz/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	7 Laschen, 0,5 cm starker, stoßabsorbierender Schaum
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	20 mm breites Polypropylen, schwarz, Umlenkschnalle, Klett- und Flauschverschluss, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Optional aus neoprenüberzogenem, stoßabsorbierendem Schaumstoff zur Befestigung am Kinnriemen
Gewicht ohne Zubehör	130 – 210 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**

! Weitere Informationen  
entnehmen Sie bitte  
unserer aktuellen  
● Produktinformation.



## 7.13 **Starlight® Snooze**

Der Kopfschutz **Starlight® Snooze** ist ein besonders leichter Protektor mit sehr guten Verzögerungseigenschaften und hochdefinierter Passform. Der Kopfschutz hat einen 4 cm starken Stirn- und Hinterkopfbereich aus 2-Komponenten-Schaumstoff und Watte.

Der verstellbare Kinnriemen bietet guten Halt. Die angenehm weiche Polsterung aus einer Kombination verschiedener

Schaumarten verhindert garantiert unangenehmes Drücken während der Schlafphase.

Das Modell **Starlight® Snooze** ist standardmäßig mit einem Verschluss mit Klett und Flausch ausgestattet.

Andere Verschlusssysteme wie z.B. Fixlock-, Klett oder Magnetverschluss sind optional gegen Aufpreis zu bestellen.

### 7.13.1 *Indikationen / Kontraindikationen*

Der Kopfschutz dient zur Sicherheit bei selbständigen Bewegungen und aktiven Patienten, bei Cerebralparetikern, Epileptikern, Spastik, Multiple Sklerose, Schädel-Hirn-Trauma, Kopfdeformationen, Apoplex, anderen Fallgefährdeten oder autoaggressiven Patienten sowie als postoperativer Schutz während der Ruhe- oder Schlafphase.

Als Kontraindikationen sind hier lediglich mögliche Hautunverträglichkeiten gegenüber verwendeten Materialien zu erwähnen.

Wir verwenden für die Verarbeitung der Kopfschutzmodelle ausgewählte Materialien, die den höchsten Qualitätsansprüchen gerecht werden.

### 7.13.2 *Zweckbestimmung*

Das Kopfschutz-Modell **Starlight® Snooze** dient dem Schutz vor Kopfverletzungen bei unkontrollierten Fallbewegungen oder Be-

wegungsabläufen während der Ruhe- oder Schlafphase, es deckt Fallgefährdungen mit **mittlerem Verletzungspotential** ab.

### 7.13.3 *Typen und Zubehör*

#### **Grundmodell**

**C 5181** **Starlight® Snooze** mit Lederbezug

#### **Zubehör / Optionen**

5185-1 **Kinnschutz** (Leder)

### 7.13.4 Technische Daten

<b>Kopfschutz Starlight® Snooze</b>	
Kopfumfang	Fertigung nach Maß in 1 cm Intervallen
Farben	Beige
Material Außenseite	Rindsleder umweltfreundlich gegerbt, insbesondere frei an PCP, Azofarbstoffen, Formaldehyd und Chrom VI-Verbindungen
Material Futter	anperforiertes Kalbsleder, hautfreundlich, atmungsaktiv, wärme- und feuchtigkeitsregulierend
Konstruktion	aus lederüberzogenem Hochleistungsschaum + Marshmallowschaum + Watte
Normaler Stirnschutz	4 cm stark
Hinterkopfschutz	4 cm stark
Verstärkter Stirn-/Nackenschutz	entfällt
Ohrenschutz	entfällt
Oberseitenkonstruktion	2 extrabreite Kreuzstreifen
Ausführung Oberseite geschlossen	entfällt
Kinnriemen	18 mm breite Lederriemen, mit dem Kopfschutz fest verbunden, mit Umlenkschnalle, Klett- und Flauschverschluss, alternative Verschlussarten möglich
Nackenriemen	entfällt
Kinnschutz	Optional aus lederüberzogenem stoßabsorbierendem Schaum zur Befestigung am Kinnriemen
Gewicht ohne Zubehör	ca. 330 g

**Technische Änderungen vorbehalten!**



**Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer aktuellen Produktinformation.**



## 8 *Reinigung und Desinfektion*

### **Kopfschutz mit Textilbezug**

#### **Reinigung:**



Der Ato Form Kopfschutz aus Baumwolle kann mit milder Seife auf einem feuchten Tuch oder Schwamm gereinigt werden.

In kräftigen Reinigungsmitteln können Substanzen enthalten sein, die zu einer Beschädigung des Kopfschutzes und somit zu einer Beeinträchtigung der Schutzwirkung führen können.

Der Kopfschutz ist in der gefüllten Waschmaschine bis 30° waschbar.

Setzen Sie den Kopfschutz keinen hohen Temperaturen aus!

#### **Desinfektion:**

Bei Notwendigkeit einer Desinfektion mit haushaltsüblichen Desinfektionsmitteln, berücksichtigen Sie folgende Hinweise:

Die Hilfsperson muss geeignete Schutzbekleidung tragen (z. B. Handschuhe), um Infektionen zu vermeiden.

Bei Verwendung der Desinfektionsmittel sind die Gebrauchsvorschriften der Herstellers zu befolgen.

### **... mit Lederbezug**

#### **Reinigung:**



Der Ato Form Kopfschutz aus Leder ist mit Lederreinigungsmittel zu reinigen! Beachten Sie hierbei die angegebenen Anwendungshinweise!

In kräftigen Reinigungsmitteln können Substanzen enthalten sein, die zu einer Beschädigung des Kopfschutzes und somit zu einer Beeinträchtigung der Schutzwirkung führen können.

Setzen Sie den Kopfschutz keinen hohen Temperaturen aus!

#### **Desinfektion:**

**Wir raten grundsätzlich von einer Desinfektion ab, da hierdurch das Leder beschädigt werden kann. Falls dennoch erforderlich, verwenden Sie nur ein für Naturleder geeignetes Desinfektionsmittel.**

Bei Notwendigkeit einer Desinfektion mit haushaltsüblichen Desinfektionsmitteln, berücksichtigen Sie folgende Hinweise:

Die Hilfsperson muss geeignete Schutzbekleidung tragen (z. B. Handschuhe), um Infektionen zu vermeiden.

Bei Verwendung der Desinfektionsmittel sind die Gebrauchsvorschriften der Herstellers zu befolgen.

### ... mit Neoprenbezug

#### Reinigung:



Der Ato Form Kopfschutz aus Neopren kann mit milder Seife auf einem feuchten Tuch oder Schwamm gereinigt werden.

In kräftigen Reinigungsmitteln können Substanzen enthalten sein, die zu einer Beschädigung des Kopfschutzes und somit zu einer Beeinträchtigung der Schutzwirkung führen können.

Für die Reinigung des Kopfschutzes empfehlen wir Handwäsche bis 30°.

Setzen Sie den Kopfschutz keinen hohen Temperaturen aus!

#### Desinfektion:

##### ! Warnung!

**Verwenden Sie nur ein für Neopren geeignetes Desinfektionsmittel.**

Bei Notwendigkeit einer Desinfektion mit haushaltsüblichen Desinfektionsmitteln, berücksichtigen Sie folgende Hinweise:

Die Hilfsperson muss geeignete Schutzbekleidung tragen (z. B. Handschuhe), um Infektionen zu vermeiden.

Bei Verwendung der Desinfektionsmittel sind die Gebrauchsvorschriften der Herstellers zu befolgen.

### ... mit Filz & Hightech-Schaum

#### Reinigung:



Der Ato Form Kopfschutz der mit Filz bzw. Hightech-Schaum-Teile hergestellt ist, kann mit milder Seife auf einem feuchten Tuch oder Schwamm gereinigt werden.

In kräftigen Reinigungsmitteln können Substanzen enthalten sein, die zu einer Beschädigung des Kopfschutzes und somit zu einer Beeinträchtigung der Schutzwirkung führen können.

Für die Reinigung des Kopfschutzes empfehlen wir Handwäsche bis 30°

Setzen Sie den Kopfschutz keinen hohen Temperaturen aus!

#### Desinfektion:

Bei Notwendigkeit einer Desinfektion mit haushaltsüblichen Desinfektionsmitteln, berücksichtigen Sie folgende Hinweise:

Die Hilfsperson muss geeignete Schutzbekleidung tragen (z. B. Handschuhe), um Infektionen zu vermeiden.

Bei Verwendung der Desinfektionsmittel sind die Gebrauchsvorschriften der Herstellers zu befolgen.

##### ! Warnung!

**Keine starken Reinigungsmittel verwenden, die ggf. die Oberfläche des Hilfsmittels angreifen.**

## 9 *Wartung und Instandsetzung*

Bei eventuell erforderlichen Instandsetzungsarbeiten an dem Starlight® Kopfschutz wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder an den ATO FORM-Service unter Tel.: 06093 944-0

- ! **Verwenden Sie den Kopfschutz nur, wenn sich dieser in einwandfreiem Zustand befindet!**
- **Wenden Sie sich bei Mängeln unverzüglich an Ihren Fachhändler!**

## 10 *Nutzungsdauer und Wiedereinsatz*

### **Nutzungsdauer**

Um eine optimale Schutzwirkung zu erreichen, ist das Produkt pfleglich und sorgsam zu behandeln. Es ist auf einen genauen Sitz zu achten!

Eines oder mehrere der nachfolgenden Kriterien können die Nutzungsdauer stark beeinflussen, bzw. eine Neuanschaffung erforderlich machen:

- Nicht mehr gegebene Passform, z. B. durch Wachstum, Veränderungen der Kopfform, usw.
- Außergewöhnliche Belastung des Kopfschutzes, Nutzungsgrad
- Tragehäufigkeit, Sturzhäufigkeit des Patienten
- Pflegegrad
- Hygienischer Zustand des Kopfschutzes, beeinflusst z. B. durch Medikamente und Krankheitsbilder

### **Wiedereinsatz**

Ein Wiedereinsatz des Kopfschutzes der Serie Starlight® ist ausgeschlossen.

- ! **Prüfen Sie insbesondere nach einem Sturz den Kopfschutz auf Deformierungen oder anderen Auffälligkeiten.**
- **Nach einem schweren Sturz raten wir von einer weiteren Verwendung des Kopfschutzes ab. Der Kopfschutz muss von einem autorisierten Fachhändler oder durch den Hersteller geprüft werden.**

## 11 *Störungen, Reparatur, Ersatzteile*

Es dürfen nur **Original-Ersatzteile und Zubehör verwendet werden**. Bei Nichtbeachtung bzw. Reparaturen oder Änderungen am Kopfschutz oder dessen Bestandteilen durch nicht autorisierte Personen, erlischt jegliche Gewährleistung.

Jede Produkthaftung seitens des Herstellers oder dessen Vertreter (ATO FORM GmbH, Zur Lauterhecke 34, 63877 Sailauf) wird in diesen Fällen im voraus ausgeschlossen.

Für Fragen zu Ersatzteilen und Zubehör wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder an den ATO FORM-Service unter der Tel.-Nr.: 06093 944-0

## 12 *Aufbewahrung*

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig an einem Ort auf, an dem Sie oder das Pflege- und Wartungspersonal Zugang haben.





**In Sachen Umweltschutz:**

**Alle Verpackungsteile sind wieder verwendbar. Die Kartonage soll dem Wertstoff Altpapier zugeordnet werden. Wir verwenden deshalb als Füllstoff auch Papier. Eventuell verwendete Kunststofffolien der Verpackung sind aus PE, können somit schadstoffarm verbrannt oder recycelt werden.**

Gesamtprogramm:

- Kopf- und Körperschutz
- Sitzhilfen
- Stehhilfen
- Gehhilfen / Gehtrainer
- Aufstehhilfen und Lifter
- Therapiehilfsmittel
- Hilfsmittel für Bad und WC
- Sonderbau

Wir danken Ihnen für Ihr Interesse an unseren Produkten.  
Bei Fragen stehen wir Ihnen, wie auch unsere  
Außendienstmitarbeiter oder Ihr Fachhändler, gerne  
zur Verfügung.

Ihr ATO FORM Team

Ihr Fachhändler